

Press Release



INFORMACIÓN SEGUIDA EN ESPAÑOL

Date: June 28, 2022

Contact | Eric Brendlinger, Parks and Recreation Director
970-510-1277, ebrendlinger@carbondaleco.net

Town of Carbondale celebrates Fourth of July

Carbondale, Colo. - The Town of Carbondale's old-fashioned Fourth of July celebration and pool party returns after a two-year hiatus. The 42nd annual kid's parade begins down Main Street at 10:30 a.m. on Monday, July 4, and will finish at 2 p.m. at Sopris Park, where there will be free watermelon and ice cream, a bounce house, and live music from Guilty Pleasures.

The parade showcases kids on wheels – from strollers to striders, unicycles to three wheelers, and roller skates to skateboards. Kids are invited to come in costumes or uniforms, decorate their rides, play an instrument, or perform a routine.

Parade staging starts at 10 a.m. at the corner of Main and Second Streets.

| | |
|---------|--|
| Group 1 | Flag bearers, fire engines, emergency vehicles |
| Group 2 | Kids on wheeled, motorized, or electric powered vehicles |
| Group 3 | Kids on wheeled, non-motorized vehicles |
| Group 4 | Kids walking, skipping, or dancing |
| Group 5 | Adults and leashed animals |

The John M. Fleet Community Pool will be open from 10 a.m. – 4 p.m. with special Fourth of July festivities. A discounted local's rate of \$5 will be offered to everyone for pool entry.

| | |
|---------|-----------------------|
| 12 p.m. | Watermelon Relay Race |
| 1 p.m. | Coin Dive Hunt |
| 2 p.m. | Rubber Ducky Race |

Visit carbondalerec.com or call 970-510-1290 for more information.

###

[ESPAÑOL]

Contacto:

Eric Brendlinger, director del Departamento de Parques y Recreaciones
970-510-1277, ebrendlinger@carbondaleco.net

La Municipalidad de Carbondale celebra un 4 de julio estilo vintage

Carbondale, CO. – 27 de junio de 2022 – La celebración tradicional del 4 de julio por parte de la Municipalidad de Carbondale y su fiesta en la piscina regresan después de una pausa de dos años. El desfile anual para niños número 42 comienza en Main Street a las 10:30 a.m. el lunes 4 de julio, culminando a las 2 p.m. en Sopris Park, donde se podrá disfrutar de sandía, helados, una casa inflable y música en vivo presentada por Guilty Pleasures; todo de manera gratuita.

El desfile será una demostración de niños sobre ruedas, desde carreolas hasta bicicletas sin pedales, de monociclos a bicicletas de tres ruedas, y desde patines hasta patinetas. Los niños están invitados a disfrazarse o vestir uniformes, decorar sus vehículos, tocar un instrumento musical, o bien presentar una rutina.

La preparación del desfile comienza a las 10 a.m. en la esquina de Main y Second Street.

| | |
|---------|--|
| Grupo 1 | Abanderados, camiones de bomberos, vehículos de emergencia |
| Grupo 2 | Niños en vehículos con ruedas, motorizados o eléctricos |
| Grupo 3 | Niños en vehículos con ruedas, no motorizados |
| Grupo 4 | Niños a pie, saltando o bailando |
| Grupo 5 | Adultos y animales con correa |

La piscina comunitaria John M. Fleet estará abierta de 10 a.m. a 4 p.m. con festividades especiales por motivo del 4 de julio. Se ofrecerá una tarifa de descuento de \$5 a todos los residentes locales que entren a la piscina.

| | |
|---------|----------------------------------|
| 12 p.m. | Carrera de relevos con sandías |
| 1 p.m. | Búsqueda de monedas bajo el agua |
| 2 p.m. | Carrera de patitos inflables |

Visite carbondalerec.com o llame al 970-510-1290 para recibir más información.